



## INHALT

HEFT 2 APRIL 2018

### SCHWERPUNKT: LOGISCH, ODER?

#### 3 3 Brennspiegel

*Daniel Goldstein*

#### 3 4 Denken und Sprechen in Oppositionen

Gegensätze prägen Weltbilder  
und sprachlichen Ausdruck

*Winfried Ulrich*

3 4 1. Konzepte und Lexeme

3 7 2. Vergleich, Gegensatz,  
Negation

4 0 3. Inkonsequenz, Inkongruenz

4 3 4. Gegensatz, Widerspruch,  
Paradox, Antinomie

#### 4 8 Im Gestrüpp der deutschen Verneinungen

Ist immer auch logisch schlüssig,  
was sprachlich richtig ist?

*Daniel Goldstein*

## RUBRIKEN

#### 5 5 Serie Deutsch-Geschichte (3)

Gut befragt, erzählen viele  
Wörter Sozialgeschichte  
*Werner Schäfer*

5 6 Auch im Schweizerdeutschen  
finden sich *Lachi*-Nachfolger  
*Christoph Landolt*

#### 5 8 Bücherbrett

Pini/Pellegrini/Cattacin/Fibbi:  
Italienisch ohne Grenzen

#### 5 8 Netztipp

Deutsche Wörter weltweit

#### 5 9 Briefkasten

#### 6 0 SVDS

Jahresbericht 2017

#### 6 4 Schlusspunkt

**Eingeheftet: Einladung zur SVDS-  
Jahresversammlung vom 2. 6. in Basel**

**Redaktion:** Daniel Goldstein (dg), Feldackerweg 23, CH-3067 Boll  
E-Adresse für Leserbriefe und andere Beiträge: [redaktion@sprachverein.ch](mailto:redaktion@sprachverein.ch)  
Angenommene Texte werden gedruckt und elektronisch veröffentlicht.  
Nachdruck bzw. Übernahme mit Quellenangabe gestattet, wenn Autor(in)  
einverstanden; Beleg erbeten. Ausführliches Impressum hinten im Heft.

Mit Förderung des  
**MIGROS**  
kulturprozent

## Sprachspiegel

### Redaktion

Daniel Goldstein, Dr. phil., Journalist BR ([www.sprachlust.ch](http://www.sprachlust.ch))  
Feldackerweg 23, CH-3067 Boll, Tel. 031 839 54 88  
[redaktion@sprachverein.ch](mailto:redaktion@sprachverein.ch)

### Internet

[www.sprachverein.ch](http://www.sprachverein.ch) – [facebook.com/Sprachspiegel](https://facebook.com/Sprachspiegel)  
App (Android-Geräte): [www.sprachverein.ch/sprachspiegel.apk](http://www.sprachverein.ch/sprachspiegel.apk)

### Bezugsstelle

Abonnemente, Einzelnummern:  
Bruno Enz, Auenring 29, 8303 Bassersdorf  
Tel. 044 836 36 27, [bruno.enz@sunrise.ch](mailto:bruno.enz@sunrise.ch)

### Adressänderungen

FO Print & Media AG, Martin Schweizer, Gewerbestrasse 18,  
8132 Egg, Tel. 044 986 35 81, [sprachspiegel@fo-services.ch](mailto:sprachspiegel@fo-services.ch)

### Druck und Versand

FO-Gruppe, Egg

### Bezugspreis

CHF 70.– pro Jahr (6 Ausgaben), Ausland Euro 60.–,  
CHF 40.– für Studierende, CHF 15.– für Einzelhefte  
Für SVDS-Mitglieder deckt das Abonnement den Vereinsbeitrag.

### Zahlungen

Postkonto 40-224970-3 SVDS/Sprachspiegel

### Kündigung

Das Abonnement des «Sprachspiegels» – mit oder ohne  
Mitgliedschaft beim SVDS – kann nur auf Jahresende  
(bis spätestens 1. Dezember) gekündigt werden, bei:  
Bruno Enz, Auenring 29, 8303 Bassersdorf – Nichtbezahlung  
des laufenden Abonnements gilt nicht als Kündigung.

## Sprachauskunft

[auskunft@sprachverein.ch](mailto:auskunft@sprachverein.ch)  
Kostenlose Auskunft in der Regel innerhalb von zwei Arbeitstagen  
durch: SAL Höhere Fachschule für Sprachberufe, Zürich

## Herausgeber

Schweizerischer Verein für die deutsche Sprache (SVDS)  
Präsident: Johannes Wyss, Alte Landstrasse 16,  
8800 Thalwil, Tel. 044 721 00 27, [johanneswyss@bluewin.ch](mailto:johanneswyss@bluewin.ch)

## Archiv

ETH-Bibliothek, digitalisierte CH-Zeitschriften ([www.e-periodica.ch](http://www.e-periodica.ch))  
Zugriff zwei Jahre nach Erscheinen, Titel: Sprachspiegel (ab 1945),  
Mitteilungen des Deutschschweizerischen Sprachvereins (1917–1944),  
Jährliche Rundschau des DSSV, inkl. Jahresberichte (1905–1944).